

DU 10 AU 20 NOVEMBRE 2011

Dans le
cadre de

La Semaine de

la solidarité
int^{ernationale}

www.lasemaine.org



programme

A Cergy-Pontoise, osons
la solidarité internationale !

 **CERGY-
PONTOISE**
l'agglomération



Dominique Lefebvre
Président de la Communauté
d'agglomération de Cergy-Pontoise
Maire de Cergy



Rose-Marie Saint-Germès
Vice présidente de la Communauté
d'agglomération de Cergy-Pontoise,
chargée de l'économie solidaire
et de la coopération décentralisée

A Cergy-Pontoise, osons la solidarité internationale ou allons « Droits à l'essentiel »

L'actualité internationale récente a été marquée par des événements importants qui sont en train de bouleverser la planète : révolutions populaires au Maghreb, famine dans la Corne de l'Afrique et au Soudan, réappropriation citoyenne en Europe de la dette publique, catastrophe écologique au Japon... Au cœur des grands enjeux, il s'agit de remettre au centre du débat le respect des droits humains qu'ils soient civils, économiques, sociaux, culturels, environnementaux, pourtant à la base du développement des sociétés.

Pour l'édition 2011 de la Semaine de la solidarité internationale, dans l'effervescence citoyenne de ce début de décennie, de nombreux acteurs de l'agglomération de Cergy-Pontoise ont décidé de se réunir pour vous montrer, du 10 au 20 novembre, comment ces droits, qui sont essentiels, peuvent se traduire en actes par les citoyens du monde qui résistent, se mettent en mouvement, s'organisent, proposent... pour essayer de construire une société plus juste pour mieux vivre ensemble. Ce sera également l'occasion de rendre hommage à des hommes et à des femmes qui ont œuvré pour la paix ou la défense des droits humains dans le monde comme Mahatma Gandhi, Anna Politkovskaia et aussi aux bénévoles d'associations qui agissent au quotidien.

La Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise, les villes de Cergy, Courdimanche, Éragny-sur-Oise, Menucourt, Saint-Ouen l'Aumône, Vauréal et près de 70 acteurs cergy-pontains se sont mobilisés pour vous proposer un programme riche et varié pour petits et grands. Ateliers d'écriture, concerts, spectacles, conférences-débat, expositions, émissions de radio, café philosophique, marché solidaire... pour découvrir des actions d'ici et là-bas, aller à la rencontre de personnes qui agissent pour plus de droits et vous donner peut être envie de participer à votre manière.

Solidairement vôtre.

Entrée libre à toutes
les manifestations,
sauf indication contraire.
Programmation sous
réserve de modifications
de dernière minute.

Dominique Lefebvre

Rose-Marie Saint-Germès

Cergy-Pontoise, terre de solidarité, une semaine pour :

- dire les solidarités au-delà des frontières, réfléchir, s'informer et comprendre l'état du monde et les enjeux de la solidarité et de la coopération internationales ;
- échanger des expériences et des points de vue avec des collectivités, des associations et des citoyens qui s'engagent quotidiennement ;
- trouver des pistes d'action afin d'agir au quotidien par des gestes simples et concrets qui peuvent avoir un impact global et international.

programme

Soirée de lancement

Jeudi 10 novembre



« Piti vwal ka sévi gran batiman »

« La petite voile aussi, est utile sur un grand bateau », proverbe des Caraïbes

> Migane Caraïbe

Chacun a un rôle à jouer

Spectacle musical dirigé par Mariann Mathéus et présenté par des jeunes de l'agglomération

Le migane est un plat antillais qui mélange divers ingrédients que l'on trouve aussi bien dans certains pays d'Afrique que dans les îles de la Caraïbe (Guadeloupe, Martinique, Haïti). Ce plat est également un symbole de l'union entre les cultures et les styles de ces pays.

Migane Caraïbe, c'est aussi le nom du spectacle musical créé par Mariann Mathéus pour cette huitième édition de la Semaine de la solidarité internationale.

Sous sa direction, des jeunes de l'agglomération et des élèves du Conservatoire à Rayonnement Régional (ensemble de guitares, chanteurs, etc...) ont travaillé ensemble à cette création lors d'un atelier théâtre, avec la participation du guitariste Richard Nicolas et du percussionniste Romain Perda, tous deux professeurs au CRR.

Comme lors d'une veillée, chacun aura un rôle à tenir pour présenter ce spectacle qui trouve ses racines en Afrique et dans la Caraïbe à travers la transmission et la tradition orale. Les textes des chants interprétés par Mariann Mathéus avec les élèves-musiciens sur des arrangements originaux seront dits par les stagiaires-comédiens.



jeudi 10 novembre

■ CERGY

> soirée de lancement

Au programme :

- À partir de 19h : forum associatif et dégustation de produits équitables
- À 20h : spectacle musical « Migan Caraïbe » dirigé par Mariann Mathéus
- À 21h : cocktail « Cuisine du monde » au bar de L'apostrophe /scène nationale

Auditorium du Conservatoire (à Cergy, place des Arts)

Entrée gratuite sur réservation au CRR de Cergy-Pontoise :
01 34 41 42 53

Avec la participation du Conservatoire à Rayonnement Régional de Cergy-Pontoise, de la Sauvegarde du Val d'Oise, de l'Espace Césame, des villes et lycées de l'agglomération et du Collectif Cergy-Pontoise pour un engagement solidaire

Avec le soutien de la Drac Ile-de-France, au titre de l'appel à projet « Culture-intégration républicaine »

■ ÉRAGNY-SUR-OISE

> Café à la maison

De 14h30 à 16h30 à la bibliothèque Albert Camus

Café philosophique à destination des seniors sur le thème de la liberté d'expression.

Par la ville d'Éragny-sur-Oise et l'association 2 Mes Gars Watt

■ SAINT-OUEN L'AUMÔNE

> Les déplacés

Pièce de théâtre suivie d'un débat et d'un pot convivial.

À 20h, à la maison de quartier de Chennevières

Spectacle de Xavier Durringer qui dénonce la situation « déplacée » des Français d'origine étrangère. Cette fresque à la fois sociale et poétique est une revendication lyrique dans une actualité brûlante. Le père, la fille et le fils aspirent à vivre dans un monde plus accueillant et plus tolérant.

À partir de 14 ans - Réservation : 01 30 27 09 01

Par le théâtre UVOL

■ Épargner

pour permettre de financer des initiatives économiques contribuant à la lutte contre l'exclusion et à la cohésion sociale, c'est possible.

Des pistes sur

www.finansol.org

Du 11 au 18 novembre

■ **CERGY**

> **Chroniques de rétention 2008-2010...
Et demain ?**

De 18h à 18h30 au Carreau de Cergy - Quartier Grand Centre
15' pour la lecture du témoignage d'une vie qui bascule.

Lecture d'extraits des Chroniques de rétention publiées chez Solin - Acte Sud. Dans le cadre de l'exposition « Mots Arts contemporains », les lecteurs de l'association Les Mots Migrateurs prêtent leurs voix aux témoignages d'intervenants de la CIMADE en centres de rétention. Lectures commentées par un bénévole de la CIMADE et suivies d'un échange avec le public.

Avant-première de la manifestation du samedi 19 novembre à la BEI.

Par les associations CIMADE et Les Mots Migrateurs



Vendredi 11 novembre

■ **VAURÉAL**

> **Inauguration de la statue de Gandhi**

De 15h à 18h, à l'Hôtel de ville

Les élus de Vauréal et l'association culturelle des Tamouls dévoileront la sculpture en bronze du Mahatma. Cette statue a été fabriquée en Inde et offerte à la ville par l'association. L'occasion de lui rendre hommage et de l'honorer à travers de nombreuses animations.

Au programme :

- **15h** : inauguration de la statue, avenue Gandhi, suivie de chants et danses
- **16h30** : cocktail et vernissage de l'exposition « Gandhi, père de l'indépendance »
- **17h** : projection du documentaire sur la vie de Gandhi

Par la ville de Vauréal, l'association culturelle des Tamouls et les Comptoirs de l'Inde



■ **Voyager de manière éthique :**

être un touriste solidaire, c'est respecter les populations locales, leurs cultures et leur environnement. Plus d'informations sur www.laroutedes-sens.org



Samedi 12 novembre

■ **CERGY**

> Cergy Unie pour la Corne de l'Afrique

À partir de 14h à la salle de l'Observatoire

Journée de sensibilisation autour de la famine qui sévit sur toute la Corne de l'Afrique et menace plusieurs centaines de milliers de personnes. Venez découvrir les stands des associations engagées dans les actions de collecte alimentaire pour la Somalie et l'Éthiopie, et participer aux nombreuses activités :

- 14h : ateliers d'écriture et de danse hip-hop
- De 17h à 19h : débat « penser l'humanitaire autrement »
- 20h30 : concert aux sonorités soul, reggae, dance hall, rap, hip hop et africaines de Pegazone, Ayite, Mathieu Ruben, Yeahman C, Brax - Azyah - Abas le Scribe - Giovanni Diez, Bandem, Lion Killa, Baby G, My name sy band

Entrée 5 € + vente aux enchères au profit de la Corne de l'Afrique

Par le Collectif Cergy Unie pour la Corne de l'Afrique



Mardi 15 novembre

■ **CERGY**

> Les Solidarités Nord / Sud à l'heure de la crise environnementale

Comment repenser le développement ici et là-bas ?

Conférence-débat

De 18h à 20h à l'ISTOM, auditorium des Montalants

Quelles sont les solutions pour sortir de la crise environnementale, tant dans les pays du Nord que dans les pays du Sud ? Comment cette crise réinterroge-t-elle les solidarités à l'échelle internationale ? Quels modèles de développement, à la fois écologiquement soutenables et socialement justes, peut-on envisager ? Face à ce questionnement, Emmanuel Ndione, secrétaire exécutif de l'ONG sénégalaise ENDA GRAF croisera son regard avec Guislaine Hierso, administratrice de l'association 4D et Présidente de l'association Orée. Débat animé par Elisabeth Auclair, Maître de conférences en géographie à l'université de Cergy-Pontoise.

Par la Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise, la ville de Cergy, l'ISTOM et l'université de Cergy-Pontoise

■ Réduire la mortalité infantile, combattre le VIH/Sida, le paludisme...

de nombreuses associations œuvrent pour cela. Faire un don est un moyen simple pour soutenir leurs actions. Plus d'informations sur www.medecinsdumonde.org

Mercredi 16 novembre

■ SAINT-OUEN L'AUMÔNE

> Éducation et culture : des droits essentiels

De 15h à 17h au Musée de l'Éducation du Val d'Oise

Conférence sur le thème « la culture, un droit essentiel ? » suivie d'un débat et d'un atelier d'écriture. Lancement d'un atelier photo pour les jeunes de 18 à 25 ans sur le thème de la culture au quotidien.

Plus d'informations au 01 34 64 08 74

Par le Musée de l'Éducation du Val d'Oise, l'association Culture du Cœur et l'APIREF



■ CERGY

> Je(ux) déguste équitable

De 14h à 16h à la maison de quartier des Hauts-de-Cergy

Venez découvrir les enjeux du commerce équitable avec une exposition, des jeux et des dégustations.

À partir de 10 ans

Par la Maison de quartier des Hauts-de-Cergy et les associations Graine de Savoir et Soif d'Apprendre, La Case



> Cergy, Saffa, Thiès : la coopération en marche

De 19h30 à 21h à la maison de quartier de l'Axe majeur-Horloge

Vernissage de l'exposition en présence des représentants des villes de Cergy, Thiès (Sénégal) et Saffa (Palestine).

Organisé par la ville de Cergy



■ VAURÉAL

> Donner, recevoir et plus

A partir de 14h à L'Agora,

Manifestations ludiques et familiales autour des problématiques du don

• De 14h à 19h : réalisation de cartes postales, jeux de rôle et exposition « Le Don, une solution ? »

• De 19h à 20h : dîner à la manière d'une auberge espagnole : les participants sont invités à amener leurs plats pour un grand moment de partage

• De 20h à 22h : projection-débat sur la question du don

À partir de 10 ans

Par le Centre social de L'Agora et le Collectif Cergy-Pontoise pour un engagement solidaire

■ Participer à un chantier international, c'est passer des vacances utiles en vivant une solidarité de terrain. C'est aussi une rencontre entre jeunes de cultures différentes. Plus d'informations sur www.axe.asso.free.fr



■ ÉRAGNY-SUR-OISE

> Écrire pour libérer l'expression

Atelier d'écriture

De 14h à 17h à la maison de la Challe

Chaque participant composera un texte qui pourra être déclamé lors de la soirée de la réussite et de l'engagement. Le public pourra également accrocher des petits messages de paix et de solidarité sur un arbre à palabres.

Par la ville d'Éragny-sur-Oise et l'association 2 Mes Gars Watt



■ Jeudi 17 novembre

■ CERGY

> Eau potable pour tous !

Conférence débat dans le cadre de l'Université Ouverte

De 18h à 20h à l'université de Cergy-Pontoise, site des Chênes 1, salle des conférences

Près d'un milliard et demi de personnes n'ont pas accès à l'eau potable. Pourtant une solution simple, durable et à faible coût existe. Patrick Di Martino, professeur des universités et François Jacquenoud, co-fondateur de l'association 1001 fontaines pour demain nous expliqueront ce procédé technologique, son modèle économique et son potentiel de développement dans le monde à travers les expériences réalisées au Cambodge et à Madagascar.

Entrée : 4 € (gratuit pour les lycéens, les étudiants, les enseignants, les demandeurs d'emploi sur présentation d'un justificatif)

Réservations au 01 34 25 63 79

Par l'université de Cergy-Pontoise et l'association 1001 fontaines pour demain



■ L'éducation dans le monde :

une situation d'urgence : 80 millions d'enfants en âge d'aller à l'école en sont exclus. Il est possible d'agir en parrainant un enfant. Plus d'informations sur www.aide-et-action.org

■ Les ressources naturelles de la planète sont en danger

Chaque année, 13 millions d'hectares de forêt disparaissent dans le monde. Agir, c'est possible, en vérifiant lors de l'achat d'un meuble en bois que celui-ci a le label FSC garantissant la gestion durable des ressources forestières.

Plus d'informations sur www.amisdelaterre.org ou sur www.fsc-France.org

Vendredi 18 novembre

■ CERGY

> Les clés de la réussite par soi-même

De 16h30 à 18h30 à l'université de Cergy-Pontoise

Conférence de Thione Niang, symbole du rêve américain, nommé en février 2011 parmi les dix plus influents jeunes activistes afro-américains aux États-Unis. Il viendra rencontrer les jeunes et les étudiants pour délivrer les clés de la prise en main de son propre avenir. La conférence sera ouverte par Françoise Moulin-Civil, Présidente de l'université.

Entrée libre

Par l'université de Cergy-Pontoise et l'Association des étudiants sénégalais de Cergy-Pontoise

> Cercle du Silence : une action symbolique

De 18h30 à 19h30 sur la place Charles-de-Gaulle, quartier Grand Centre

Pour dénoncer l'enfermement d'hommes, de femmes, d'enfants, de familles dans les centres de rétention, des citoyens se réunissent en cercle sur des lieux publics pour protester... en silence. Aidés par des panneaux, des bénévoles présenteront au public leur démarche.

Par le Cercle du Silence de Cergy

■ ÉRAGNY-SUR-OISE

> Soirée de la réussite et de l'engagement

De 18h30 à 22h, maison de la Challe

Soirée avec Amnesty International

Inauguration de la plaque commémorative dédiée à Anna Politkovskaïa, journaliste russe et militante des droits de l'homme assassinée en 2006. Cette soirée sera également l'occasion de découvrir son parcours personnel avec sa traductrice, et d'apprécier les productions de jeunes éragniens sur les questions de liberté d'expression, dans le cadre du projet NO LIMIT mené avec l'association Les Mots Migrateurs.

Par la ville d'Éragny-sur-Oise, Amnesty International et les associations Éragny-Lecture, APEO, Les Mots Migrateurs et 2 Mes Gars Watt



Katja Tinjari / Amnesty International

■ Prendre conscience

des enjeux qui traversent notre monde, s'engager en faveur de plus de justice et de solidarité...

Plus d'information sur www.lasemaine.org ou www.crid.asso.fr



■ MENU COURT

> Traditions et signes de beauté

De 20h à 22h à la Maison de Menucourt

Soirée consacrée aux différentes représentations de la beauté en France et au Maroc. Au programme : exposition photo, défilé de mode marocaine, spectacle de danse, débat avec le public.

Par l'association Espoir bleu et la Maison de Menucourt

Samedi 19 novembre

■ CERGY



> Tous Solidaires

Marché solidaire de 9h30 à 13h, devant la maison de quartier Axe majeur-Horloge

- Vente de produits issus du commerce équitable
- Animations musicales et festives
- Stands d'informations sur les associations de solidarité internationale et leurs actions
- Salon de thé (thés à la menthe, pâtisseries marocaines)

Restaurant animé par l'Association pour le Soutien aux Enfants de Kandia. Restaurant ouvert le midi, 8 € par personne

Par la ville de Cergy en partenariat avec le Collectif Cergy-Pontoise pour un engagement solidaire, AXE, Solidarité Cergy Thiès, AFPS, Solidarité Plurielle, La maison d'Aïna, Coopération francophone au Laos, Pour une enfance, AJAD, APEO, MAC, CCFD, AFAF, Everlove, Rogomiki, Graine de Savoir, Des livres pour la francophonie, MAPROM, ARA, Avenir école et Cap-Vert, Germe d'Avenir, Association pour les enfants de Kandia



> Chroniques de rétention 2008-2010... Et demain ?

De 15h à 16h30 à la Bibliothèque d'Étude et d'Information (BEI)

Autour des Chroniques de rétention

Lecture de témoignages d'intervenants de la CIMADE en centre de rétention sur la vie des étrangers en attente d'être renvoyés dans leur pays d'origine. Récits extraits de l'ouvrage Chroniques de rétention paru chez Solin - Acte Sud en 2010. Débat sur la situation actuelle des migrants animé par la CIMADE.

Par la Bibliothèque d'Étude et d'Information et les associations CIMADE et Les Mots Migrateurs

■ **Consommer autrement** : acheter « local », c'est limiter les intermédiaires entre producteurs et consommateurs, acheter « équitable », c'est œuvrer pour les droits de l'homme et acheter bio, c'est soulager la terre ! Plus d'informations sur www.commerceequitable.org

■ MENU COURT

> La solidarité accessible à tous

De 16h à 18h à la Maison de Menucourt

Témoignages de trois acteurs de la solidarité internationale : Espoir Bleu, SPEB95, Scouts et Guides de France. Les associations présenteront via une exposition et des vidéos leurs projets et leurs expériences au Burkina Faso, Maroc et Togo.

Par la Maison de Menucourt, Espoir Bleu, SPEB95 et Scouts et Guides de France

■ ÉRAGNY-SUR-OISE

> La solidarité internationale avec AXE

De 19h30 à 22h30 à la maison des associations

Projection de 3 films documentaires autour des missions menées par AXE au Sénégal, Mali, Pérou et du nouveau chantier au Vietnam. Venez débattre sur les différentes représentations de la solidarité internationale avec la présence de jeunes de l'association ayant participé aux différents projets.

Par l'association AXE

■ SAINT-OUEN L'AUMÔNE

> Solidarité au peuple haïtien : ne les oublions pas !

De 18h à 20h30 dans le hall de l'Hôtel de Ville

Vernissage de l'exposition de l'artiste haïtienne Zetta, qui présentera ses sculptures accompagnées de lectures de textes d'auteurs haïtiens contemporains.

Renseignement : 01 34 21 25 00

Par la ville de Saint-Ouen l'Aumône

Dimanche 20 novembre

■ COURDIMANCHE

> Solidarité ici et là-bas, hier, aujourd'hui et demain

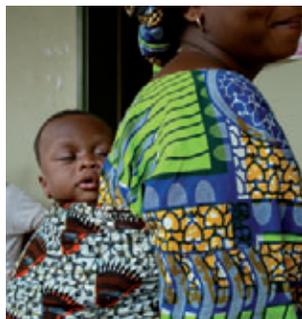
De 10h30 à 18h30 à l'école de la Louvière

Journée festive familiale sur les questions de solidarité : Lecture du conte « l'hirondelle canadienne » toutes les 30 minutes. Ce conte, écrit par des enfants marocains, sera déclamé dès 10h30 par cinq conteurs qui se relayeront • Exposition des dessins des enfants marocains • Activités manuelles • Mur d'expression • Espace restauration.

Par la ville de Courdimanche et les associations Les cahiers de l'espoir, Graine de Savoir et Soif d'Apprendre

La BEI partenaire de la Semaine

La Bibliothèque d'Étude et d'Information vous propose un ensemble de livres dédiés à la solidarité internationale. Ils vous permettront de vous informer et d'agir. Réseau des bibliothèques de Cergy-Pontoise : www.bibliotheques.cergypontoise.fr



après la semaine

Mercredi 23 novembre

■ CERGY

> C'est pas pareil

Théâtre de papier et kirigami

À 10h et 15h à l'Observatoire

Ce spectacle aborde, avec humour et poésie, les thèmes de l'identité et de la différence, de l'individu et de la société, de la norme, de la marge et de la distinction parfois très subtile entre éducation et formatage. Apparitions, disparitions, transformations, mécanismes de papier, petite magie et personnages éphémères sont donc conviés à la table de jeu...

Tarif unique de 3 € - A partir de 3 ans - Réservations au 01 34 33 43 56

Par La Compagnie Clandestine



Samedi 26 novembre

■ CERGY

> Regard sur l'Afrique

De 18h à 23h à la MJC de Cergy Village

Soirée dédiée aux cultures africaines avec plusieurs activités festives. Au programme : défilé de mode, repas traditionnel, soirée dansante.

Participation financière et réservation obligatoire pour le dîner :

Chantal au 06 20 68 76 44 ou Ayoko au 06 20 56 89 36

Par le CAJA et l'association Soleil d'Afrique



Pour se former et s'informer

■ Le relais RITIMO au CIJ 95 : toute l'année, un espace d'information sur le développement et la solidarité internationale. Chaque premier mercredi du mois, une permanence a lieu en présence de l'association La Case pour tous les jeunes porteurs de projets qui souhaitent agir pour la solidarité internationale.

La solidarité internationale dans les structures jeunesse et les écoles :

Durant le mois de novembre, des écoles, collèges, lycées, centres de loisirs et maisons de quartier de l'agglomération accueillent des intervenants et mettent en place des ateliers pour sensibiliser les jeunes aux questions de la solidarité internationale.

■ À CERGY

La ville propose :

Jeux solidaires

Animations dans les centres de loisirs et les accueils du soir.

Pestacles « C'est pas pareil »

Ce spectacle aborde, avec humour et poésie, les thèmes de l'identité et de la différence, de l'individu et de la société, de la norme, de la marge et de la distinction parfois très subtile entre éducation et formatage. Si on était tous pareil, on n'existerait pas !



■ À ÉRAGNY-SUR-OISE

La ville propose :

NoLimits

Projet regroupant les associations La Voix de l'Ourse et Les Mots Mi-grateurs. Les enfants des centres de loisirs et maisons de quartier de la ville travaillent avec une plasticienne et un conteur sur le thème de la liberté d'expression. Ils réalisent des affiches qui seront présentées durant la soirée de la réussite et de l'engagement et posées sur les panneaux de la ville.



■ À SAINT-OUEN L'AUMÔNE

La ville propose :

Journée festive autour de la solidarité

Mercredi 16 novembre, de 10h30 à 17h à la maison de quartier de Chennevières et au parc des sports.

Après une pièce de théâtre suivie d'un pique-nique, des animations ludiques seront proposées tout l'après-midi autour du handicap et du droit à la santé : défis sportifs, jeux de société et atelier de jardinage sur les plantes médicinales.

Aujourd'hui, plus de 850 millions d'êtres humains souffrent de **la faim dans le monde**. En 2025, ils seront 1,2 milliard. Que peut-on faire ? Participer à des campagnes citoyennes ? Plus d'informations sur www.cfsi.asso.fr, campagne Alimenterre

expositions

> Cergy, Saffa, Thiès : la coopération en marche

La ville de Cergy a signé en 2006 des partenariats de coopération décentralisée avec les villes de Thiès au Sénégal et de Saffa en Palestine. Cette exposition retrace les actions et les projets développés entre ces trois partenaires.

Maison de quartier de l'Axe majeur-Horloge de Cergy - 7 au 25 novembre

> Objets totem, objets du quotidien

Exposition autour de la mémoire et de la transmission entre les générations de personnes d'origine étrangère. Exposition réalisée par des Saint-ouennaises avec le concours de l'association École et Famille et le Conseil général du Val d'Oise.

Maison de quartier de Chennevières de Saint-Ouen l'Aumône - 10 au 20 novembre

> Solidarité, nous avons tous le droit à l'essentiel

Exposition sur les besoins fondamentaux des êtres humains à travers le monde (se nourrir, se loger...) avec la création d'affiches et de maquettes de personnages participant à des actions de solidarité.

Hôtel de Ville de Saint-Ouen l'Aumône - Service des affaires sociales (1^{er} étage) - 10 au 21 novembre

> Les brigades de paix internationale : 30 ans au service de la protection des droits de l'homme

Les BPI - section française - sont des bénévoles convaincus que la non-violence active en tant qu'outil de règlement des conflits peut faire avancer la paix et le respect des droits humains. Venez découvrir leur action grâce à cette exposition.

Hôtel de Ville de Cergy - 10 au 21 novembre

> Liberté de la presse

Exposition sur la liberté de la presse. Réalisés par les associations Reporters sans Frontières et Amnesty International, les panneaux présentent leurs nombreuses actions.

Maison de la Challe d'Éragny-sur-Oise 10 au 27 novembre

> Solidarité au peuple haïtien : ne les oublions pas !

Avec de la terre mélangée à de la résine, Zetta modèle les figures de ceux qu'elle a quittés. Ainsi naissent sous sa main des femmes aux formes pleines figées dans sa mémoire. Sa sculpture est sensible, douce et chargée d'émotion.

Hôtel de ville de Saint-Ouen l'Aumône 10 novembre au 16 décembre

> Gandhi, père de l'indépendance

Pour en savoir plus sur le Mahatma et les mouvements sociaux ayant abouti à l'indépendance de l'Inde.

Hôtel de ville de Vauréal - 11 au 19 novembre





> Sandrine, cergysoise, bénévole en chantier solidaire

Exposition témoignage d'une jeune cergysoise sur un chantier solidaire réalisé cet été à Perpignan.

Maison de quartier Orée du Bois - Bords d'Oise de Cergy - 7 au 10 novembre
Lycée Kastler à Pontoise - 12 au 19 novembre

> Le don, une solution ?

Pourquoi donner ? Quelles sont les conséquences d'un don ? Explication de l'éthique du don, à destination des adultes et des adolescents.

Centre social de L'Agora de Vauréal
14 au 18 novembre

sur internet

www.cergypontoisesolidaire.info

Le site internet de la solidarité internationale à Cergy-Pontoise

Retrouvez toute l'actualité de la Semaine de la solidarité internationale, prolongez les débats dans cet espace d'expression et d'information, vivez les événements en direct.

Le site vous permettra toute l'année de :

- découvrir les associations et événements de Cergy-Pontoise liés à la solidarité internationale.
- trouver des informations et des liens pour ceux qui souhaitent s'engager.
- Réagir et alimenter le site par vos photos, films et textes.
- poser des questions pour mieux comprendre.

Porté par le CIJ 95 et le collectif Cergy-Pontoise pour un engagement solidaire, ce site « collaboratif » est animé par les associations de la solidarité internationale investies dans la Semaine.

Vous pouvez le découvrir et y participer en cliquant à l'adresse suivante :

www.cergypontoisesolidaire.info

Collectif Cergy-Pontoise pour un engagement solidaire

En 2004, à l'occasion de la première édition de la Semaine de la solidarité Internationale, un collectif d'associations « Cergy-Pontoise pour un engagement solidaire » se crée. Il regroupe plusieurs associations (liste complète au dos du programme) qui proposent : expositions, participation active au site internet www.cergypontoisesolidaire.info, animations pour les scolaires, interventions auprès du grand public. Cet événement est l'occasion pour ces associations d'échanger sur les thèmes de la solidarité et de sensibiliser le grand public à la nécessité d'un engagement en faveur d'une entraide mondiale.

Contact: Hugues Thiery - 06 59 56 79 77 - huguesthiery@hotmail.com

sur les ondes



du 10 au 20 novembre

**Programmation sur RGB 99.2 Fm
et sur www.radiorgb.net
en streaming et disponible en podcast**

Tout les jeudis

> Les solidarités au-delà des mots

De 19h à 20h

Magazine dédié aux solidarités locales, nationales et internationales.

Donner du sens au mot solidarité et soutenir l'action de tous ceux et celles qui agissent concrètement au niveau des solidarités est au cœur de l'engagement quotidien et citoyen de la radio locale RGB. Au-delà des mots, il y a les actes !

Émission animée par José Guérin

• Jeudi 10 novembre : engagement solidaire ?

Dans l'action, paroles de jeunes !

Aide et Action (Association pour le développement et l'éducation) • Citoyen de demain ISTOM (École supérieure d'agro-développement international) • Jeunes des associations de Cergy-Pontoise (AXE, AGPR, Enjoy ...).

• Jeudi 17 novembre : objectifs du Millénaire pour le développement 2015 : Au-delà des mots, il y a les actes ... Il est encore temps d'agir

CRID (Centre de Recherche et d'Information sur le Développement) • Médecins du Monde ATD - Quart Monde • Peuples Solidaires (membre d'Action Aid International).

Vendredis 11 et 18 novembre

> Douze comme une

De 19h à 19h30

Éditions spéciales Semaine de la solidarité internationale à Cergy-Pontoise avec les organisateurs et les associations locales.

Samedis 12 et 19 novembre

> Bienvenue en Haïti

De 14h à 16h

Échanges franco-haïtiens pour un développement local et durable. Agir aujourd'hui et demain, pour qu'Haïti ne tombe pas dans l'oubli.

Émission animée par Wilkenson Pierre-Louis
Invités : Moovance Haïti - Ile-de-France



Dimanche 13 novembre**> Café Central**

De 10h à 13h

*Émission animée par Aïda Cerqueira**Invités : association Regarde Ailleurs (actions de solidarité pour le Cap-Vert)***Mardi 15 novembre****> Place publique - Magazine de la rédaction**

De 19h à 20h

*Solidarité internationale... Cergy-Pontoise se mobilise dans l'action ! Élus, associations et acteurs locaux se mobilisent et agissent au quotidien.**Avec la participation du Collectif Cergy-Pontoise Solidaire*

Rediffusion le mercredi 16 novembre de 12h à 13h

Mercredi 16 novembre**> Motus - Magazine de la MJC d'Herblay**

De 16h à 18h

*Action de solidarité internationale du Conseil municipal Jeunes de la ville d'Herblay, avec les écoles de la commune d'Anbaside à Madagascar.***Dimanche 20 novembre****> Carrefour du soleil**

De 16h à 19h

*Le rendez-vous des ultramarins avec l'association Carrefour du soleil. Solidarités intergénérationnelles et interrégionales.***■ Du 10 au 20 novembre**

Dans le cadre du Journal d'Information locale et régionale, du lundi au vendredi de 18h45 à 19h, des interviews, reportages et micro-trottoirs seront consacrés à la Semaine de la solidarité internationale à Cergy-Pontoise.

Les contacts de la SSI

Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise

Blandine Faucon-Diène

Tél : 01 34 41 42 10

blandine.faucon@cergypontoise.fr

Cergy

Christel TschaeGLE

Tél : 01 34 33 43 22

christel.tschaeGLE@ville-cergy.fr

Courdimanche

Evelyne Chantrel

Tél : 01 34 46 72 00

e.chantrel@ville-courdimanche.fr

Éragny-sur-Oise

Louise Brand

Tél : 01 34 48 35 56

lbrand@eragny.fr

Menucourt

Linda Bentahar

Tél : 01 34 42 04 08

prevention.mencourt@gmail.com

Saint-Ouen l'Aumône

Karine Lambert

Tél : 01 30 27 09 01

karine.lambert@ville-soa.fr

Vauréal

Stéphanie Burg

Tél : 01 34 24 71 12

sburg@mairie-vaureal.fr

les lieux de la SSI

Cergy

- **Bibliothèque d'Étude et d'Information**
Place des Arts, rue Haute
- **Conservatoire à Rayonnement Régional**
Place des Arts, rue Haute
- **Espace culturel le Carreau**
Rue aux Herbes, quartier Grand Centre
- **Hôtel de ville de Cergy**
3, place de l'hôtel de ville
- **ISTOM - École d'Ingénieur d'Agro-développement international**
32, boulevard du Port
- **Maison de quartier Axe majeur-Horloge**
12, allée des petits pains
- **Maison de quartier des Hauts-de-Cergy**
5, rue du lendemain
- **Maison de quartier Coteaux Grand Centre**
Place des Linandes beiges
- **Maison de quartier Orée du Bois**
Place des Touleuses
- **Marché Saint-Christophe**
Place du marché
- **MJC de Cergy-Village**
Place Verdun
- **L'Observatoire**
12, allée des petits pains
- **Université de Cergy-Pontoise**
33, boulevard du port

Courdimanche

- **École de la Louvière**
Boulevard des chasseurs

Éragny-sur-Oise

- **Bibliothèque municipale Albert Camus**
Rue du Commerce

- **Maison des associations**

11, allée du Stade

- **Maison de la Challe - Salle Victor Jara**

Place de la Challe

Menucourt

- **Maison de Menucourt**

7 Allée de la plaine

Saint-Ouen l'Aumône

- **Hôtel de ville**

2, place Pierre Mendès-France

- **Maison de quartier de Chennevières**

2, place Louise Michel

- **Musée de l'Éducation du Val d'Oise**

2, place des écoles

Vauréal

- **Centre socioculturel L'Agora**

36, rue Mendès-France

- **Hôtel de ville**

1, place du Cœur Battant

- **L'Antarès**

1, place du Cœur Battant



les organisateurs et partenaires

> La Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise et les villes de :

Cergy, Courdimanche, Éragny-sur-Oise, Menucourt, Saint-Ouen l'Aumône, Vauréal

> Les partenaires du Sud :

La ville de Saffa (Palestine), la ville de Thiès (Sénégal)

> Les établissements d'enseignement :

L'université de Cergy-Pontoise, l'École Supérieure d'agro-développement international (ISTOM), les écoles de Cergy, les écoles et les collèges d'Éragny-sur-Oise, l'école La Louvière de Courdimanche, le lycée Camille Pissarro et le lycée Kastler de Pontoise

> Le Collectif Cergy-Pontoise pour un engagement Solidaire :

Action pour Enfants Oubliés (APEO), Art'frica Events, Association pour le soutien aux enfants de Kandia (ASEK), Comité Catholique contre la Faim et pour le Développement (CCFD Cergy), Eragny Lecture, Graine de Savoir et Soif d'Apprendre, la Maison d'Aïna, Pour une enfance, Rogomiki, Maison des Associations Camerounaises (MAC)

> Le Collectif Cergy Unie pour la Corne de l'Afrique :

Association Pour la rencontre (APR), Agir pour réussir (AGPR), Association Génération Citoyenne (AGC), Association des Femmes Africaines Francophones (AFAF), Cergy Caraïbes, Enjoy, La Ruche, Solidarités des Afriques en France, Studio Création, United Cergy

> Le Conservatoire à Rayonnement Régional de Cergy-Pontoise (CRR), la Bibliothèque d'Étude et d'Information, le musée de l'Éducation du Val d'Oise, la radio RGB, le théâtre Uvol

> Le Centre Information Jeunesse du Val d'Oise (CIJ 95), la Sauvegarde du Val d'Oise, l'Espace Césame, École et famille

> Amnesty International, Reporters sans Frontières, les Brigades de Paix Internationale, Médecins du Monde, l'association Moun San Mélé, Culture du Cœur, Les Mots Migrateurs, l'association 1001 fontaines, L'APIREF, la CIMADE, l'association culturelle des Tamouls, le Cercle du Silence, 2 mes Gars Watt, l'Association des Étudiants Sénégalais de Cergy-Pontoise (AESCP), les Scouts et Guides de France, Espoir Bleu, le Comité d'Animation des Jumelages de l'Agglomération (CAJA), Soleil d'Afrique, Association des X Arpents pour l'entraide (AXE), la Case, les Cahiers de l'Espoir, Solidarité Cergy Thiès, Association France Palestine Solidarité (AFPS), Coopération Francophone au Laos, AJAD, Everlove International, Des livres pour la Francophonie, MAPROM, Avenir école et Cap-Vert, Germe d'avenir, Solidarités Plurielles, La vie des Autres, SPEB95, la voix de l'Ourse, les comptoirs de l'Inde, la compagnie Clاندستine, MJC d'Herblay, Carrefour au Soleil, CRID, ATD Quart Monde, Peuple Solidaire, Regarde Ailleurs, Aide et Action



Direction de la communication de la Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise - Photos : Lionel Pages - Les Brigades de paix internationale - Cercle du silence - Théâtre Uvol - la compagnie Candastine - Getty Images
Fotolia.com - Topanga - legragogy - philippe Devanne - Uniscam - sullydexter - imprimé sur papier



Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise

Hôtel d'agglomération - Parvis de la Préfecture
BP 80309 - 95027 Cergy-Pontoise Cedex
Tél. : 01 34 41 42 43

www.cergypontoise.fr

